

大聖妙吉祥菩薩秘密八字陀羅尼修行曼荼羅次第儀軌法

【 唐一菩提仙譯版 】

八字大威德心真言【即所謂文殊菩薩吹肉往生咒】

Om, ā-bhīla huṃ kāṅkṣā cheda svāhā.

普禮一切佛菩薩金剛等真言

Om, sarva buddha-bodhisattva-vajrānāṃ vandanāṃ karomi.

心密明曰

Om, vajra-vid.

淨身三業真言【誦五遍】

Om, svabhāva śuddha, sarva dharma svabhāva śuddho 'ham.

佛部三昧耶真言【誦三遍】

Om, jina-jik svāhā.

蓮華部三昧耶真言【誦三遍】

Om, ā-lolik svāhā.

金剛部三昧耶真言【誦三遍】

Om, vajra-dhr̥k svāhā.

被甲真言【誦五遍】

Om, vajra-kavaca saṃ-naddhaya svāhā.

金剛地界栓真言

Om, vajra-kīle kīlita bhūr, antato vajra-tala-sthāna sīmā-bandhaṃ
karomi svāhā.

金剛牆真言【誦三遍】

Om, sāra sāra vajra-prākāra svāhā.

虛空藏普供養真言

Om, gagana-talam ā-bharaṇa saṃ-bhavāya svāhā.

請車輅真言

Om, ratna-vāhana tura-yā tura-yā svāhā.

請本尊真言【誦三遍】

Namaḥ samanta buddhānām. Om, ehyehy ārya-mañjuśrī bodhisattva mahāsattva ā-vāhane svāhā.

淨治虛空路真言

Om, śodhaka śodhaka ākāśa-patha, antarāyika māra bhañja bhañja hana hana huṃ paṭ.

召集諸聖賢入曼荼羅真言

Ehyehi bhagavan ārya-saṃgha maṇḍala ava-tāraya svāhā.

請妙吉祥真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehy ā-vāhana mañjuśrī kumāra-bhūta maṇḍala ava-tāraya svāhā.

馬頭明王辟除諸障真言

Om, dhuna dhuna, mātha mātha, hana hana, hayagrīva huṃ paṭ.

馬頭明王心真言

Om, aparājita hayagrīva huṃ paṭ.

結上界金剛網真言

Om, vi-stīrṇa vajra-jālakita uttara-cchadaya svāhā.

火院真言【誦三遍或七遍】

Om, vajra-prākāra asama-agni pari-vṛtaya svāhā.

獻闍伽真言【誦三遍或七遍】

Namaḥ samanta buddhānām. Gandha-argha snāna pūjāya svāhā.

獻獅子座真言

Om, padma-āsana ut-pādaya svāhā.

普供養真言

Namaḥ samanta buddhānām. Sarvathā kham ud-gate sphāra homan gagana-talaṃ svāhā.

贊嘆密言【誦三遍】

Om, vajra-tīkṣṇa-dhāra, maha-rddhika mañju-śrī vajra gambhīra-prajña buddhi namo 'stute.

請召童子真言【誦七遍】

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehy ā-karṣaya sarva kumārakaya svāhā.

計設尼密言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi keśini kumāraka svāhā.

救護慧童子真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi rakṣa-prajñā kumāraka svāhā.

烏波計室尼真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehy upa-kāśini kumāraka a-jñāna bhidaya svāhā.

內眷屬童子真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi sa-bala parivāra kumāraka svāhā.

地慧幢真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi dharaṇi-jñāna-ketu kumāraka svāhā.

無垢光真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi vimala-prabhā kumāraka svāhā.

不思議慧真言

Namaḥ samanta buddhānām. Ehyehi kiñ-jīra-āyaśi a-cintya-mati kumāraka svāhā.

加持念珠真言

Oṃ, rucira akṣa-mālā pra-vṛddhāya svāhā.

八字大威德心真言意思

Om【讚歎】， ā-bhīla【苦難、逆境、不幸、恐怖】 huṃ【破除】 kāṅkṣā【疑惑、疑網、顛倒】 cheda【永斷、斷除】 svāhā.

轉譯自：

《大聖妙吉祥菩薩秘密八字陀羅尼修行曼荼羅次第儀軌法》（一卷）一唐一菩提仙譯。《大正新修大藏經》第二十卷密教部三第七八四至七九一頁。

藏經編號 No.1184.

參考：

1. 《佛說文殊師利法寶藏陀羅尼經》(一卷)－ 唐－菩提流志譯。《大正新修大藏經》第二十卷密教部三第七九一至七九七頁。藏經編號 No.1185A.
2. 《文殊師利寶藏陀羅尼經》(一卷)－ 唐－菩提流志譯。《大正新修大藏經》第二十卷密教部三第七九八至八零七頁。藏經編號 No.1185B.

(Transliterated on 8/17/2008 from volume 20th serial No.1184 of the Taisho Tripitaka by Mr. Chua Boon Tuan (蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8, Jalan Maxwell, 48000 Rawang, Selangor, West Malaysia.)

Residence Tel : 603-60918722 [Monday to Sunday after 10.30 a.m.]

Handphone : 6016-6795961. E-mail : chuaboontuan@hotmail.com

Revised on 11/29/2016.

讀者如想知所念誦之陀羅尼可獲得的利益或修法，請參考密部大藏經。《大正新修大藏經》可在網上下載，其網址為：<http://www.cbeta.org/>

萬撓佛教會網站：<http://www.dharanipitaka.net/2011/2008/index.php>

注：有關咒語的讀音問題請安裝 Skype 軟件用免費互聯網電話聯繫，我的 Skype 名為：chua.boon.tuan